

**Sie erreichen uns / You may contact us**

**Öffnungszeiten / opening hours**

Montag - Donnersag      08:00 - 16:00 Uhr  
**Monday - Thursday**      **08:00 am - 4:00 pm**

Termine nach telefonischer Vereinbarung.  
**Appointments to be set up by telephone.**

Beraterin / **counsellor**:  
Mesude Tavukcu

Telefon / **phone**: +49 151 55166416  
E-Mail: mesude.tavukcu@drk-ob.de

Büro / **office**: Grenzstr. 30, 46045 Oberhausen

Gefördert durch:

**Ministerium für Kinder, Familie,  
Flüchtlinge und Integration  
des Landes Nordrhein-Westfalen**



Deutsches Rotes Kreuz  
Kreisverband Oberhausen (Rhld.) e. V.  
Wohlfahrts- und Sozialarbeit  
Grenzstr. 30  
46045 Oberhausen

[www.drk-ob.de](http://www.drk-ob.de)

# **Ausreise- und Perspektivberatung / Departure and perspective counselling**





## Wir sind für Sie da / We provide service

**Sie wollen in Ihr Heimatland zurückkehren? Dann helfen wir Ihnen. / You want to return to your home country? Then we will help you.**

### **Wir beraten / We provide counselling**

- anerkannte und geduldete Flüchtlinge / **recognised refugees and tolerated refugees**
- Asylbewerber / **asylum seekers**
- Personen ohne Aufenthaltserlaubnis / **people without a residence permit**
- Ausländer, die Sozialleistungen erhalten / **foreigners receiving social transfers**

alle mit Wohnsitz in der Stadt Oberhausen / **all people residing or having its registered office in the city of Oberhausen**

### **Unser Ziel ist/ Our aim is**

- dass Sie sicher und mit einer Perspektive in Ihr Heimatland zurückkehren können. / **to help you return safely to your country with good prospects for your life.**
- Die Beratung ist freiwillig, vertraulich und ergebnisoffen. / **Our counselling is voluntary, confidential and without a foregone conclusion.**

### **Wir bieten / We offer**

- einen Überblick über vorhandene Förderprogramme und für Sie infrage kommende finanzielle Unterstützungsmöglichkeiten / **an overview of available funding programmes and financial possibilities which suit you best**
- Unterstützung bei der Organisation Ihrer Rückreise / **support by organising your return journey**
- mit Ihnen einen Plan zu erarbeiten bezüglich Wohn- und Arbeitsmöglichkeiten, Sicherung Ihres Lebensunterhalts, notwendige medizinische Versorgung für Sie und Ihre Kinder / **to draw up a customized plan for your new life back in your home country, regarding living and working facilities, means of subsistence, medical care and educational options for your children**
- Vermittlung an Organisationen im Heimatland, die Sie vor Ort weiter betreuen / **referral to organisations in your home country, which provide you on-location support**

